

## **SKLEP KOMISIJE ZA PRITOŽBE EVROPSKE AGENCIJE ZA KEMIČALIJE O IZVEDBENIH PRAVILIH O STROŠKIH V ZVEZI S PRIDOBIVANJEM DOKAZOV V PRITOŽBENIH POSTOPKIH**

KOMISIJA ZA PRITOŽBE EVROPSKE AGENCIJE ZA KEMIČALIJE (v nadaljevanju: komisija za pritožbe) JE –

ob upoštevanju Uredbe Komisije (ES) št. 771/2008 z dne 1. avgusta 2008 o predpisih glede organizacije in postopka komisije za pritožbe Evropske agencije za kemikalije<sup>1</sup> (v nadaljevanju: poslovnik) in zlasti člena 17 ter člena 27(3) Uredbe,

ob upoštevanju sklepa upravnega odbora o pravilih za izračun stroškov in predujmov, ki jih je treba plačati v zvezi s pridobivanjem dokazov v pritožbenih postopkih pred komisijo za pritožbe Evropske agencije za kemikalije,

v dogovoru z upravnim odborom v skladu s členom 17(4) poslovnika,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Člen 17(1) in (2) poslovnika določa le splošna pravila o stroških v zvezi s pridobivanjem dokazov.
- (2) Treba je določiti podrobna pravila o tem, kdo krije stroške v zvezi s pridobivanjem dokazov, in o ureditvi za kakršna koli plačila za povračilo, nadomestilo in honorar za priče ter strokovnjake.
- (3) Pravila o stroških v zvezi s pridobivanjem dokazov bodo prispevala k nemotenemu, preglednemu in ustreznemu vodenju postopkov pred komisijo za pritožbe.
- (4) Po potrebi je treba upoštevati primerljiva pravila o stroških v zvezi s pridobivanjem dokazov z drugih področij zakonodaje Skupnosti.
- (5) Postopek pred komisijo za pritožbe je postopek *ex parte*.
- (6) Vsaka stranka v postopku pred komisijo za pritožbe mora pokriti stroške, ki jih ima v pritožbenem postopku. Komisija za pritožbe lahko kljub temu, zaradi razlogov pravičnosti, odloči o dodelitvi stroškov za pridobivanje dokazov, kot je določeno v členu 21(1)(h) poslovnika.
- (7) V skladu s členom 8(6) poslovnika morajo intervenienti v pritožbenem postopku pred komisijo za pritožbe svoje stroške kriti sami –

SKLENILA:

---

<sup>1</sup> UL L 206, 2.8.2008, str. 5.

*Člen 1*  
**Vsebina in področje uporabe**

1. Ta sklep določa pravila o stroških v zvezi s pridobivanjem dokazov v pritožbenem postopku pred komisijo za pritožbe.
2. Ta sklep se uporablja le za stroške v zvezi s pridobivanjem dokazov. Vse druge stroške, ki nastanejo v zvezi s pritožbenim postopkom, krije zadevna stranka, brez poseganja v člen 10(4) Uredbe Komisije (ES) št. 340/2008 o pristojbinah in taksah, plačljivih Evropski agenciji za kemikalije na podlagi Uredbe (ES) št. 1907/2006 Evropskega parlamenta in Sveta o registraciji, evalvaciji, avtorizaciji in omejevanju kemikalij (REACH)<sup>2</sup>.

*Člen 2*  
**Stroški v zvezi s pridobivanjem dokazov**

1. Vsaka stranka v pritožbenem postopku krije stroške, ki jih ima v zvezi s pridobivanjem dokazov.
2. Če je komisija za pritožbe na lastno pobudo menila, da je treba pridobiti nek dokaz, nosi Agencija končno odgovornost za stroške, ki nastanejo pri pridobivanju teh dokazov.
3. Komisija za pritožbe lahko v izjemnih primerih in na podlagi prošnje odloči, da Agencija plača stroške pridobivanja dokazov, če so se pridobljeni dokazi izkazali za nujne in odločilne za izid postopka ter če je taka odločitev v interesu ustreznega poteka postopka.
4. Odločitev o povračilu, sprejeta na podlagi odstavkov 2 ali 3 tega člena, je v skladu s sklepom upravnega odbora o pravilih za izračun stroškov in predujmov, ki jih je treba plačati v zvezi s pridobivanjem dokazov v pritožbenih postopkih pred komisijo za pritožbe Evropske agencije za kemikalije.

*Člen 3*  
**Plačila pričam in strokovnjakom, ki jih pozove komisija za pritožbe**

1. Priče in strokovnjaki, ki jih komisija za pritožbe pozove na lastno pobudo in ki pričajo pred njo, so upravičeni do povračila razumnih potnih stroškov in dnevnic. V skladu z navodili upravnega odbora o pravilih za izračun stroškov in predujmov, ki jih je treba plačati v zvezi s pridobivanjem dokazov v pritožbenih postopkih pred komisijo za pritožbe agencije ECHA, se jim lahko odobri izplačilo predujma za te stroške.
2. Nadomestilo za izgubo zaslužka iz drugega pododstavka člena 17(1) poslovnika se priči izplača le na zahtevo.
3. Plačila iz tega člena, razen predujmov, se izvedejo šele po pričanju priče ali po tem, ko strokovnjak opravi zahtevane dolžnosti ali naloge.

---

<sup>2</sup> UL L 107, 17.4.2008, str. 6.

*Člen 4*  
**Druga veljavna pravila**

Ta sklep se izvaja se v skladu s finančno uredbo Evropske agencije za kemikalije.<sup>3</sup>

*Člen 5*  
**Začetek veljavnosti**

Ta sklep začne veljati dan po njegovem sprejetju.

V Helsinkih, 18. decembra 2009

Mercedes ORTUÑO

Predsednica komisije za  
pritožbe

Mia PAKARINEN

Članica komisije za pritožbe

Henricus SPAAS

Član komisije za pritožbe

---

<sup>3</sup> MB/58/2008 konč.